

# ARG

МИКРОВОЛНОВАЯ ПЕЧЬ

Руководство по эксплуатации

**Модель: MS-1721M**



Благодарим Вас за Ваш выбор

# **Руководство по эксплуатации**

**Пожалуйста, внимательно прочтите эти инструкции перед установкой и эксплуатацией печи.**

## **МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ ВО ИЗБЕЖАНИЕ ВОЗМОЖНОГО ВОЗДЕЙСТВИЯ ИЗБЫТОЧНОГО ИЗЛУЧЕНИЯ МИКРОВОЛНОВОЙ ЭНЕРГИИ**

1. Не пытайтесь эксплуатировать печь с открытой дверцей, так как работа с открытой дверцей может привести к вредному воздействию микроволновой энергии. Важно не повредить и не повредить защитную блокировку.
2. Не помещайте какие-либо предметы между передней поверхностью микроволнового шкафа и дверцей и не допускайте скопления грязи или остатков чистящего средства на уплотнителях поверхностей.
3. Не включайте печь, если она повреждена. Особенно важно, чтобы дверца печи закрывалась должным образом и повреждения отсутствовали.
  - a. Дверь (согнута),
  - b. Петли и защелки (сломаны или ослаблены),
  - c. Уплотнители дверей и уплотнительные поверхности.
4. Микроволновую печь может регулировать или ремонтировать только квалифицированный обслуживающий персонал.

## **СОДЕРЖАНИЕ**

<b>МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ ВО ИЗБЕЖАНИЕ ВОЗМОЖНОГО ВОЗДЕЙСТВИЯ ИЗБЫТОЧНОГО ИЗЛУЧЕНИЯ МИКРОВОЛНОВОЙ ЭНЕРГИИ.....</b>	<b>2</b>
<b>ВАЖНЫЕ ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ.....</b>	<b>4</b>
<b>ХАРАКТЕРИСТИКИ.....</b>	<b>8</b>
<b>УСТАНОВКА .....</b>	<b>8</b>
<b>РАДИОПОМЕХИ.....</b>	<b>8</b>
<b>ПРИНЦИПЫ ПРИГОТОВЛЕНИЯ В МИКРОВОЛНОВОЙ ПЕЧИ.....</b>	<b>9</b>
<b>ИНСТРУКЦИИ ПО ЗАЗЕМЛЕНИЮ.....</b>	<b>9</b>
<b>ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИСНУЮ СЛУЖБУ.....</b>	<b>10</b>
<b>РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ ПОСУДЫ.....</b>	<b>11</b>
<b>НАЗВАНИЯ ДЕТАЛЕЙ.....</b>	<b>11</b>
<b>ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ.....</b>	<b>12</b>
<b>Таймер.....</b>	<b>13</b>
<b>Приготовление в микроволновой печи.....</b>	<b>13</b>
<b>ЧИСТКА И УХОД.....</b>	<b>14</b>

## **ВАЖНЫЕ ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ**

При использовании электроприборов необходимо соблюдать основные меры предосторожности, в том числе следующие:

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** Для снижения риска ожогов, поражения электрическим током, возгорания, травмирования людей или чрезмерного воздействия микроволновой энергии:

1. Прочтите все инструкции перед использованием прибора и сохраните их для дальнейшего использования.
2. Используйте этот прибор только по назначению, как описано в руководстве. Не используйте коррозионно-активные химические вещества или пары в данном приборе. Этот тип печи специально разработан для разогрева, приготовления или сушки продуктов. Он не предназначен для промышленного или лабораторного использования.
3. Не включайте печь, когда она пустая.
4. Не используйте этот прибор, если у него поврежден шнур или вилка, если он не работает должным образом, если он был поврежден или упал. Если шнур питания поврежден, его необходимо заменить у изготовителя, сервисного агента или лица с аналогичной квалификацией во избежание опасности.
5. **ВНИМАНИЕ:** Позволяйте детям пользоваться духовкой без присмотра только после того, как были даны соответствующие инструкции, чтобы ребенок мог пользоваться духовкой безопасно и осознавал опасность неправильного использования.
6. Для снижения риска возгорания в камере печи:
  - При разогреве пищи в пластиковой или бумажной посуде чаще проверяйте печь на возможность воспламенения.
  - Удалите проволочные стяжки с бумажных или пластиковых пакетов перед тем, как поместить пакет в духовку.
  - При появлении дыма выключите прибор или отсоедините его от сети и держите дверцу закрытой, чтобы подавить пламя.
  - Не используйте камеру для хранения. Не оставляйте бумажные изделия, кухонную утварь или продукты в камере, когда они не используются.

- Микроволновая печь предназначена для подогрева блюд и напитков. Сушка одежды и нагревание грелок, тапочек, губок, влажной ткани и т.п. может привести к травме, воспламенению или возгоранию.

**7. ВНИМАНИЕ:** Жидкие или другие продукты запрещено нагревать в герметичных контейнерах, так как они могут взорваться.

8. Нагрев напитка в микроволновой печи может привести к закипанию жидкости, поэтому необходимо соблюдать осторожность при обращении с контейнером.

9. Не жарьте пищу в печи. Горячее масло может повредить детали духовки и посуду и даже привести к ожогам кожи.

10. Яйца в скорлупе и целые яйца, сваренные вскрутую, не следует нагревать в микроволновых печах, так как они могут взорваться даже после завершения микроволнового нагрева.

11. Перед приготовлением прокалывайте продукты с толстой кожицей, такие как картофель, целые кабачки, яблоки и каштаны.

12. Содержимое бутылочек для кормления и детских баночек следует размешать или встряхнуть, а также проверить температуру перед подачей во избежание ожогов.

13. Кухонная посуда может нагреться из-за тепла, передаваемого от разогретой пищи. Для работы с посудой могут понадобиться прихватки.

14. Посуду необходимо проверить и убедиться, что она пригодна для использования в микроволновой печи.

**15. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.** Любому лицу, не прошедшему обучение, опасно выполнять какие-либо операции по обслуживанию или ремонту, связанные со снятием крышки, обеспечивающей защиту от воздействия микроволновой энергии.

16. Этот продукт относится к оборудованию ISM группы 2 класса В. Определение группы 2, включающее все оборудование ISM (промышленное, научное и медицинское), в котором преднамеренно генерируется и/или используется радиочастотная энергия в виде электромагнитного излучения для обработки материала, а также электроэррозионное оборудование.

К оборудованию класса В относится оборудование, пригодное для использования в бытовых условиях и в учреждениях, напрямую подключенных к сети электропитания низкого напряжения, питающей здания, используемые для бытовых нужд.

17. Этот прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, или с недостатком опыта и знаний, если только они не находятся под присмотром или не проинструктированы относительно использования прибора лицом, ответственным за их безопасность.
18. Необходимо следить за детьми, чтобы они не играли с прибором.
19. Микроволновая печь используется отдельно.
20. **ВНИМАНИЕ:** Не устанавливайте духовку над плитой или другим нагревательным прибором. Если она установлена таким образом, это может привести к повреждению, и гарантия будет аннулирована.
21. Микроволновую печь нельзя устанавливать в шкаф.
22. Дверца или внешняя поверхность могут нагреваться во время работы прибора.
23. **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.** Доступные части могут нагреваться во время использования. Не позволяйте маленьким детям подходить к печи.
24. Во время использования приборы нагреваются. Следует соблюдать осторожность, чтобы не прикасаться к нагревательным элементам внутри духовки, при приготовлении пищи на плите и в духовках.
25. Температура доступных поверхностей может быть высокой во время работы прибора.
26. Прибор необходимо установить у стены.
27. Прибор не должен использоваться детьми или лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или с недостатком опыта и знаний, если они не находятся под присмотром или не проинструктированы.

28. **ВНИМАНИЕ:** Если дверца или дверные уплотнения повреждены, микроволновую печь нельзя эксплуатировать, пока она не будет отремонтирована компетентным лицом.
29. В инструкциях должно быть указано, что приборы не предназначены для управления с помощью внешнего таймера или отдельной системы дистанционного управления.
30. Микроволновая печь предназначена только для домашнего, а не для коммерческого использования.
31. Никогда не снимайте дистанционный держатель сзади или по бокам, так как он обеспечивает минимальное расстояние от стены для циркуляции воздуха.
32. Пожалуйста, закрепите поворотный стол, прежде чем перемещать прибор, чтобы избежать повреждений.
33. **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Ремонтировать или обслуживать прибор может только специалист, так как в этом случае необходимо снимать крышку, обеспечивающую защиту от микроволнового излучения. Это относится и к замене шнура питания или освещения. В таких случаях отправьте прибор в наш сервисный центр.
34. Микроволновая печь предназначена только для размораживания, приготовления и тушения пищи на пару.
35. Используйте перчатки, если вы извлекаете нагретую пищу.
36. **ВНИМАНИЕ!** Пар может выходить при открывании крышек или заворачивании в фольгу.
37. Этот прибор может использоваться детьми в возрасте от 8 лет и старше, а также лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или с недостатком опыта и знаний, если они находятся под присмотром или проинструктированы о безопасном использовании прибора и осознают возможные опасности. Не позволяйте детям играть с прибором. Дети могут производить очистку и техническое обслуживание только под присмотром взрослых и детей старше 8 лет.
38. При появлении дыма выключите прибор или отключите его от сети и держите дверцу закрытой, чтобы заглушить пламя.

## ХАРАКТЕРИСТИКИ

Потребляемая мощность	230 В/50 Гц, 1000 Вт (СВЧ)
Номинальная выходная мощность микроволн:	600 Вт
Рабочая частота:	2450 МГц
Внешние размеры:	262 мм (В) × 452 мм (Ш) × 315 мм (Г)
Размеры камеры печи:	198 мм (В) × 315 мм (Ш) × 294 мм (Г)
Вместимость печи:	Компактная 17 литров
Равномерность приготовления:	Вращающаяся подставка
Вес нетто:	Приблизительно 10,5 кг

## УСТАНОВКА

1. Убедитесь, что все упаковочные материалы удалены с внутренней стороны дверцы.
2. **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Проверьте печь на наличие повреждений, таких как смещенная или погнутая дверца, поврежденные уплотнения дверцы и уплотняющая поверхность, сломанные или ослабленные дверные петли и защелки, а также вмятины внутри камеры или на дверце. При наличии повреждений не включайте печь и обратитесь к квалифицированному обслуживающему персоналу.
3. Микроволновую печь размещают на плоской, устойчивой поверхности, которая может выдержать ее вес и самые тяжелые продукты, которые могут быть приготовлены в духовке.
4. Не устанавливайте печь в местах, где выделяется тепло, влага или высокая влажность, или рядом с горючими материалами.
5. Для правильной работы печь должна иметь достаточный приток воздуха. Оставьте 20 см свободного пространства над духовкой, 10 см сзади и 5 см с обеих сторон. Не закрывайте и не блокируйте никакие отверстия на приборе. Не снимайте ножки.

6. Не включайте печь, если стеклянный поддон, роликовая опора и вал находятся в неправильном положении.
7. Убедитесь, что шнур питания не поврежден и не проходит под печью или по какой-либо горячей или острой поверхности.
8. Розетка должна быть легко доступна, чтобы ее можно было легко отключить в экстренной ситуации.
9. Не используйте печь вне помещения.

## **РАДИОПОМЕХИ**

Работа микроволновой печи может создавать помехи для вашего радиоприемника, телевизора или аналогичного оборудования.

При наличии помех их можно уменьшить или устранить, приняв следующие меры:

1. Очистите дверцу и уплотняющую поверхность печи.
2. Переориентируйте приемную antennу радио или телевидения.
3. Переместите микроволновую печь относительно приемника.
4. Отодвиньте микроволновую печь от приемника.
5. Включите микроволновую печь в другую розетку так, чтобы микроволновая печь и приемник находились на разных параллельных цепях.

## **ПРИНЦИПЫ ПРИГОТОВЛЕНИЯ В МИКРОВОЛНОВОЙ ПЕЧИ**

1. Аккуратно раскладывайте еду. Поместите самые толстые участки снаружи блюда.
2. Следите за временем приготовления. Готовьте в течение наименьшего указанного времени и увеличивайте по мере необходимости. Сильно пережаренная пища может задымиться или воспламениться.

3. Накрывайте продукты во время приготовления. Крышки предотвращают разбрызгивание и способствуют равномерному приготовлению пищи.
4. Переверните продукты один раз во время приготовления в микроволновой печи, чтобы ускорить приготовление таких продуктов, как курица и гамбургеры. Большие блюда, такие как кусок мяса, необходимо перевернуть хотя бы один раз.
5. Перекладывайте такие продукты, как фрикадельки, в середине приготовления как сверху вниз, так и от центра блюда к краям.

## **ИНСТРУКЦИИ ПО ЗАЗЕМЛЕНИЮ**

Прибор необходимо заземлить. Эта печь оснащена шнуром с заземляющим проводом и заземляющей вилкой. Его подключают к настенной розетке, которая правильно установлена и заземлена. В случае короткого замыкания заземление снижает риск поражения электрическим током, обеспечивая отводной путь для электрического тока через провод заземления. Рекомендуется предусмотреть отдельный контур, предназначенный только для печи. Использование высокого напряжения опасно и может привести к пожару или другим несчастным случаям, которые могут привести к повреждению печи.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** Неправильное использование заземляющей вилки может привести к поражению электрическим током.

Примечание:

1. Если у вас есть какие-либо вопросы относительно заземления или работе с электрическими приборами, обратитесь к квалифицированному электрику или специалисту по обслуживанию.

2. Ни производитель, ни продавец не несут никакой ответственности за повреждение печи или телесные повреждения в результате несоблюдения процедур электроподключения.

Провода в этой кабельной магистрали окрашены в соответствии со следующим кодом:

Зеленый и желтый = ЗЕМЛЯ

Синий = НЕЙТРАЛЬ

Коричневый = НАПРЯЖЕНИЕ

## **ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИСНУЮ СЛУЖБУ**

Если печь не работает:

1. Убедитесь, что печь надежно подключена к сети. Если это не так, извлеките вилку из розетки, подождите 10 секунд и снова надежно вставьте вилку.
2. Проверьте, не перегорел ли предохранитель цепи или не сработал ли главный выключатель. Если кажется, что они работают правильно, проверьте розетку с другим устройством.
3. Убедитесь, что панель управления запрограммирована правильно и установлен таймер.
4. Убедитесь, что дверь надежно закрыта с помощью системы блокировки двери. В противном случае микроволновая энергия не будет поступать в печь.

**ЕСЛИ НИЧЕГО ИЗ ПЕРЕЧИСЛЕННОГО НЕ ИСПРАВИТ СИТУАЦИЮ,  
ОБРАТИТЕСЬ К КВАЛИФИЦИРОВАННОМУ ТЕХНИЧЕСКОМУ  
СПЕЦИАЛИСТУ. НЕ ПЫТАЙТЕСЬ ОТРЕГУЛИРОВАТЬ ИЛИ  
РЕМОНТИРОВАТЬ ПЕЧЬ САМОСТОЯТЕЛЬНО.**

## **РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ ПОСУДЫ**

1. Микроволны не проникают через металл. Используйте только посуду, предназначенную для использования в микроволновых печах. Использование металлических контейнеров для еды и напитков при приготовлении в микроволновой печи не допускается. Это требование не применяется, если изготовитель указывает размер и форму металлических контейнеров, пригодных для приготовления пищи в микроволновой печи.
2. Микроволны не проникают через металл. Не рекомендуется использовать металлическую посуду или посуду с металлической окантовкой.
3. Не используйте изделия из переработанной бумаги при приготовлении пищи в микроволновой печи, так как они могут содержать мелкие металлические фрагменты, которые могут вызвать искрение и/или возгорание.

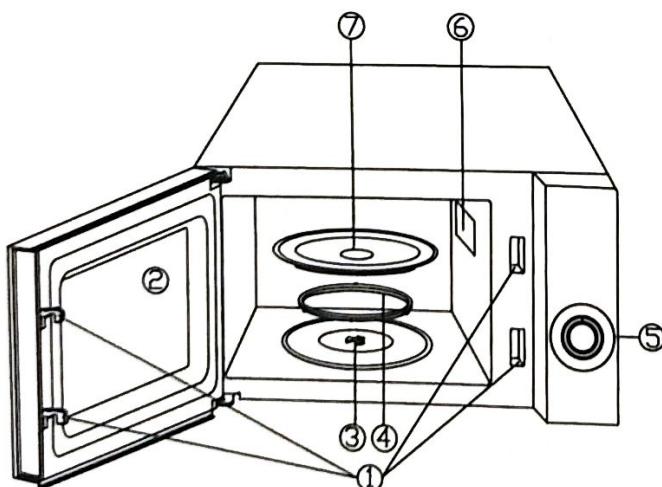
Рекомендуются круглые/овальные блюда, а не квадратные/продолговатые, так как еда в углах имеет тенденцию пережариваться.

5. Можно использовать узкие полоски алюминиевой фольги, чтобы предотвратить пережаривание открытых участков. Но будьте осторожны, не используйте слишком много и соблюдайте расстояние 1 дюйм (2,54 см) между фольгой и камерой.

Приведенный ниже список представляет собой общее руководство, которое поможет вам выбрать правильную посуду.

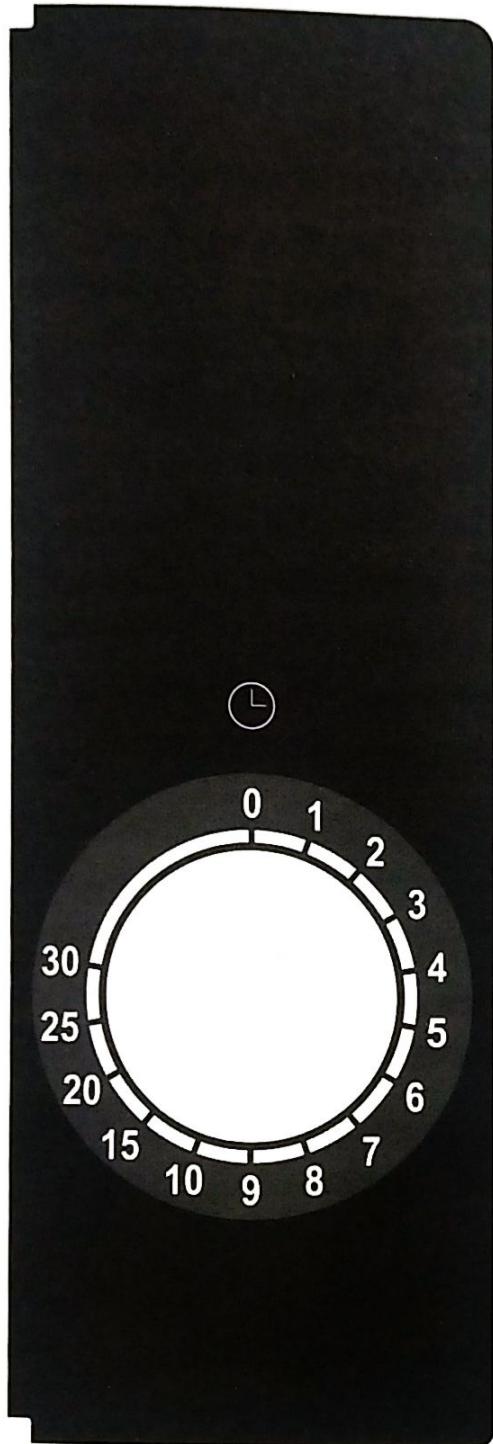
ПОСУДА	МИКРОВОЛНОВАЯ ПЕЧЬ
Термостойкое стекло	Да
Нетермостойкое стекло	Нет
Термостойкая керамика	Да
Пластиковая посуда, безопасная для использования в микроволновой печи	Да
Кухонная бумага	Да
Металлический поднос	Нет
Металлическая стойка	Нет
Алюминиевая фольга и контейнеры из фольги	Нет

## НАЗВАНИЯ ДЕТАЛЕЙ



1. Система блокировки дверей
2. Окно печи
3. Вал
4. Роликовое кольцо
5. Панель управления
6. Волновод
7. Стеклянный поднос

## ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ



Панель управления состоит из таймера.

### Таймер

Позволяет осуществить визуальные настройки времени простым поворотом, чтобы выбрать желаемое время приготовления до 30 минут для каждого сеанса приготовления.

### Приготовление в микроволновой печи

В режиме ожидания поместите продукты в печь и закройте дверцу. Поверните ручку таймера, чтобы установить время приготовления, после чего духовка начнет готовить на уровне мощности 100 %.

### ПРИМЕЧАНИЕ:

Как только таймер включается, начинается процесс приготовления. При выборе времени менее 2 минут поверните таймер более, чем на 2 минуты, а затем вернитесь к необходимому времени.

### ВНИМАНИЕ:

ВСЕГДА ВОЗВРАЩАЙТЕ ТАЙМЕР В НУЛЕВОЕ ПОЛОЖЕНИЕ, если продукты извлекаются из печи до завершения установленного времени приготовления или, когда печь не используется. Чтобы остановить печь во время приготовления, откройте дверцу используя ручку.

## ЧИСТКА И УХОД

1. Перед очисткой выключите печь и выньте вилку шнура питания из сетевой розетки.
2. Держите внутреннюю часть духовки в чистоте. При попадании брызг пищи или пролитой жидкости на стенки духовки протрите их влажной тканью. Если печь сильно загрязнится, можно использовать мягкое моющее средство. Избегайте использования аэрозолей и других агрессивных чистящих средств, так как они могут оставить пятна, полосы или сделать поверхности двери тусклыми.
3. Внешние поверхности следует протирать влажной тряпкой. Во избежание повреждения рабочих частей внутри печи нельзя допускать попадания воды в вентиляционные отверстия.
4. Как можно чаще протирайте дверь и окно с обеих сторон, уплотнители двери и прилегающие детали влажной тканью, чтобы удалить пролитую жидкость или брызги. Не используйте абразивный очиститель.
5. Не используйте пароочиститель.
6. Не допускайте намокания панели управления. Протирайте мягкой влажной тканью. При очистке панели управления оставьте дверцу печи открытой, чтобы предотвратить случайное включение печи.
7. Если пар скапливается внутри или снаружи дверцы духовки, протрите ее мягкой тканью. Это может произойти, если микроволновая печь работает в условиях высокой влажности. И это нормально.
8. Иногда необходимо снять стеклянный поддон для очистки. Вымойте поднос в теплой мыльной воде или в посудомоечной машине.
9. Роликовое кольцо и дно печи необходимо регулярно очищать, чтобы избежать чрезмерного шума. Просто протрите нижнюю поверхность духовки мягким моющим средством. Роликовое кольцо можно мыть в воде с мягким мылом или в посудомоечной машине. При извлечении роликового кольца со дна камеры для очистки убедитесь, что оно установлено в правильном положении.

10. Чтобы избавиться от неприятного запаха в печи, смешайте воду с соком и кожурой одного лимона в глубокой миске, которую можно использовать в микроволновой печи, и поставьте в микроволновку на 5 минут. Тщательно протрите и высушите мягкой тканью.
11. Если возникает необходимость заменить лампу духовки, обратитесь к дилеру для ее замены.
12. Духовку следует регулярно чистить и удалять любые остатки пищи. Если не поддерживать печь в чистоте, это может привести к повреждению поверхности, что может неблагоприятно повлиять на срок службы прибора и, возможно, привести к возникновению опасной ситуации.
13. Пожалуйста, не выбрасывайте этот прибор в с общим мусором; его необходимо утилизировать в специальном центре утилизации, которые предоставляют городские власти.

ARG



Бұйымның түрі \ Наименование изделия:	Микроволновая печь ARG / MS-1721M
Ұлгісі \ Модель:	MS-1721M
Жасаушы (атауы, мекен-жайы) \ Изготовитель (наименование, адрес): Жасалған елі \ Страна изготовления:	Guangdong Galanz Microwave Electrical Appliances Manufacturing co.,Ltd. No.3 ,Xingpu Avenue, Huangpu town, Zhongshan city Guangdong Province, P.R.China (528429)
Жасалған күні (ай, жыл) \ Дата изготовления (месяц, год):	12.2022
Техникалық сипаттамалары\ Технические характеристики:	Куаты \ Мощность: 600 Вт, Кернеуі \ Напряжение: 230V/50Hz
Қазақстан Республикасының аумағындағы тұтынушылардан шағым қабылдаушы өкілетті үйымның мекен-жайы (занды және нақты мекен-жайы, телефоны). / Адрес уполномоченной организации принимающей претензии от потребителей на территории Республики Казахстан (юридический и фактический адрес, телефон).	ТОО Arena S (Арена S) LLC 050016, Республика Казахстан, Алматы, ул. Суюнбая, 38A